



Distr.
GENERAL

A/33/7/Add.32
16 January 1979
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والثلاثون
البندان ٢٧ و ١٠٠ من جدول الأعمال

مسألة ناميبيا

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٧٨ - ١٩٧٩

الآثار الادارية والمالية المترتبة على قرارات الجمعية العامة
١٨٢ / ٣٣ ألف وباء وجيم

التقرير الثالث والثلاثون للجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية

- ١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية في الوثيقة A/C.5/33/104 التي بين فيها الأمين العام الآثار الادارية والمالية المترتبة على مشاريع القرارات الثلاثة المتعلقة بمسألة ناميبيا التي اعتمدها الجمعية العامة في جلستها العامة ٩١ المعقودة في ٢١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨ بوصفها القرارات ١٨٢ / ٣٣ ألف وباء وجيم .
- ٢ - ويقدّر الأمين العام انه بعد طرح مبلغ ١٠٠ ٢٨٤ دولار المتاح بالفعل في الميزانية البرنامجية يصل مجموع الاحتياجات الاضافية في عام ١٩٧٩ الى ٩٠٠ ٢٦٦٨ دولار خالصا من الاقتطاعات الالتزامية من مرتبات الموظفين ؛ ويرد ملخص لهذا المبلغ موزعا حسب أبواب الميزانية ، في الفقرة ٣٠ من الوثيقة A/C.5/33/104 . وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن طلب الأمين العام يتصل في مجموعه بالقرار ١٨٢ / ٣٣ جيم الخاص ببرنامج عمل مجلس الأمم المتحدة لناميبيا . ويذكر الأمين العام في الفقرة ٦ ان الآثار المالية المترتبة على القرار ١٨٢ / ٣٣ بباء بشأن رفض جنوب افريقيا الامتثال لقرارات الأمم المتحدة عن ناميبيا تندرج تحت الرقم البالغ مجموعه ٩٠٠ ٢٦٦٨ دولار المتعلق بالقرار ١٨٢ / ٣٣ جيم . ولا يسمى الأمين العام في هذه المرحلة ، الى الحصول على أية اعتمادات تتعلق بالقرار ١٨٢ / ٣٣ ألف بشأن الحالة الناجمة في ناميبيا عن احتلال جنوب افريقيا غير المشروع للاقليم . وقررت الجمعية العامة في الفقرة ١٤ من ذلك القرار دعوة الدورة الثالثة والثلاثين الى الانعقاد من جديد في موعد يتقرر بالتشاور مع رئيس الجمعية العامة ورئيس مجلس

الأمم المتحدة لناميبيا والأمين العام . ويذكر الأمين العام في الفقرة • من بيانه أنه سيسعى للحصول على إذن بربط بعض المبالغ فيما يتعلق باستئناف عقد الدورة مبدئيا في إطار أحكام قرار الجمعية ٣٢/٢١٤ المتعلق بالمصروفات الطارئة والاستثنائية لفترة السنتين ١٩٧٨ - ١٩٧٩ .

٣ - وتذكر اللجنة الاستشارية أنه عندما اعتمدت الجمعية العامة القرارات ٣٣/١٨٢ ألف وباء وجيم في جلستها العامة ٩١ ، كان أمامها تقرير اللجنة الخامسة الذي عمدت فيه اللجنة إلى إعلام الجمعية أن اعتماد مشاريع القرارات الثلاثة المتعلقة بمسألة ناميبيا سينطوي على نفقات لا يتجاوز مجموعها ٩٠٠ ٦٦٨ دولار وستنظر فيها اللجنة الخامسة بالتفصيل في الدورة المستأنفة في كانون الثاني/يناير ١٩٧٩ . ولتمكين الأمين العام من المشروع في برنامج عمل مفوض الأمم المتحدة لناميبيا وأمانة مجلس الأمم المتحدة لناميبيا ، أوصت اللجنة الخامسة في الفقرة • من تقريرها بأن تأذن الجمعية العامة للأمين العام بربط مبالغ لا تتجاوز ٢٥٠ ٠٠٠ دولار خلال شهر كانون الثاني/يناير ١٩٧٩ في الميزانية البرنامجية ١٩٧٨ - ١٩٧٩ وذلك بالإضافة إلى الاعتمادات المرسودة تحت الباب ٣ من الميزانية البرنامجية ، ريثما يتم الوصول إلى قرار نهائي بشأن مستوى الاعتمادات المطلوبة للدورة المستأنفة في كانون الثاني/يناير ١٩٧٩ .

٤ - ويشير الأمين العام ، في الفقرة ٨ من بيانه ، إلى الفقرة ٣١٢ من تقرير مجلس الأمم المتحدة لناميبيا الذي يبين فيه المجلس أن " الأنشطة ومستويات الانفاق تحت كل بند من بنود [برنامج العمل] ستبقى تحت مراقبته المباشرة " (١) . وفي هذا الصدد تشير اللجنة الاستشارية إلى أن المادة ٤ - ١ من النظام المالي للأمم المتحدة تنص على أن الاعتمادات التي أقرتها الجمعية العامة تشكل تفويضا للأمين العام بالدخول في التزامات وصرف الأموال في الأغراض التي أقرت من أجلها هذه الاعتمادات وفي حدود المبالغ المقررة على هذا النحو . وبالإضافة إلى ذلك فإن المادة ١ - ١ تنوط بالأمين العام مسؤولية الرقابة الداخلية . وردا على بعض الاستفسارات أعلم ممثلوا الأمين العام اللجنة الاستشارية أن الأمين العام سيتولى إدارة الاعتمادات التي تقرها الجمعية العامة لأنشطة مجلس ناميبيا ، وفقا للنظام المالي للأمم المتحدة .

• - ويمكن تلخيص الآثار المالية لبرنامج عمل مجلس الأمم المتحدة لناميبيا لسنة ١٩٧٩ على النحو التالي :

دولار

١ - برنامج الجلسات التي تعقد بعيدا عن المقر ،
والبعثات، والسفر، لأغراض التمثيل والاتصالات

٨٣٧ ٦٠٠

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة لثالثة والثلاثين ، الملحق رقم ٢٤ (A/33/24) ، المجلد الأول .

دولار	
١٨٢ ٥ ٠٠	٢' دعم المنظمة الشعبية لجنوب غرب افريقيا
٢٨٧ ٠ ٠٠	٣' نشر المعلومات
٥ ٠ ٠ ٠ ٠	٤' التبرعات لصندوق الأمم المتحدة لناميبيا
١ ٠ ٥ ٨ ٠ ٠	٥' تنفيذ المرسوم رقم ١
٥ ٥ ٠ ٧ ٠ ٠	٦' برنامج بناء الدولة الناميبية
٤ ٣ ١ ٠ ٠	٧' مساهمة من المجلس الى الوكالات المتخصصة
١ ٤ ١ ٣ ٠ ٠	٨' أمانة مجلس ناميبيا
٣ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠	٩' اعتماد خاص لمجلس ناميبيا
٢ ٩ ٥ ٣ ٠ ٠ ٠	المجموع

٦ — ويشمل برنامج عام ١٩٧٩ لجلسات المجلس التي تعقد بعيداً عن المقر وبعثاته وغيرها من الأسفار أسبوعاً واحداً للجلسات العامة في افريقيا (١٨٨ ٠ ٠ ٠ دولار مع استبعاد تكاليف خدمة المؤتمرات : الفقرات ٩ — ١١ من الوثيقة (A/C.5/33/104) ؛ وتسع بعثات لاجراء مشاورات سياسية مع حكومات (٨ ٠ ٠ ٠ ٢٤٤ دولار ، الفقرة ١٢) ؛ و ٢٩ بعثة لتمثيل ناميبيا في المؤتمرات الدولية (٨ ٠ ٠ ٠ ٢٦١ دولار ، الفقرة ١٣) ؛ و ٥ بعثة لاجراء اتصالات (١ ٢ ٩ ٩ ٠ ٠ دولار ، الفقرة ١٦) ؛ وايضاً بعثة واحدة الى معهد ناميبيا (١ ٣ ١ ٠ ٠ دولار ، الفقرة ٢٠) — وبذا يصبح المجموع ٩ بعثة .

٧ — وتوضح المعلومات الواردة في الوثيقة A/C.5/33/104 فيما يتعلق بمدة كل بعثة والعدد المقرر أن يوفد فيها من أعضاء المجلس انه لكي يتم تنفيذ برنامج ١٩٧٩ بالكامل يتعين أن يذهب كل عضو من أعضاء المجلس البالغ عددهم ٣١ عضواً في عدد من البعثات يتراوح بين ٩ و ١٠ في المتوسط وان يظل في البعثة لفترة ١ أسبوع في المتوسط . وترى اللجنة الاستشارية انه بالنظر الى دورات الجمعية العامة في ١٩٧٩ واحتمال أن التطورات في الاقليم قد تجعل من الضروري بالنسبة لجميع أعضاء المجلس أن يكونوا متواجدين في نيويورك فقد لا تكون الأموال التي يطلبها الأمين العام كلها لازمة . وتلاحظ اللجنة في هذا الشأن ان الاعتماد المناظر بالنسبة لعام ١٩٧٨ بلغ ١ ٠ ٠ ٣٨ ٥ دولار ، وان المصروفات الفعلية المقدرة في الاحد عشر شهراً الأولى من عام ١٩٧٨ بلغت ١ ٢ ٤ ٨ ٣ ٠ ٠ دولار . وتبعاً لذلك توصي اللجنة الاستشارية باعتماد مبلغ ٧ ٠ ٠ ٠ ٠ دولار لبرنامج جلسات المجلس التي تعقد بعيداً عن المقر ، والبعثات وغيرها من نفقات السفر في عام ١٩٧٩ .

٨ — وتبين الفقرة ١٤ من الوثيقة A/C.5/33/104 تفاصيل الـ ١٨٢ ٠٠٠ دولار المطلوبة لدعم المنظمة الشعبية لجنوب غرب أفريقيا . وردا على بعض الاستفسارات ، اعلت اللجنة الاستشارية بان تقديرات ١٩٧٩ الخاصة بالاعتمادات تتضمن ، بالمقارنة مع اعتمادات ١٩٧٨ ، عنصرين جديدين هما ١٠٠٠٠ دولار لمؤلف استقبال / وثائق وزيادة مقدارها ٠٠٠ ٥ دولار في تقدير مصروفات السفر . وتوصي اللجنة الاستشارية باقرار التقدير البالغ ١٨٢ ٠٠٠ دولار .

٩ — وتفسر الفقرات ١٧ الى ١٩ من الوثيقة A/C.5/33/104 الطلب المقدم للحصول على ٢٨٧ ٠٠٠ دولار لنشر المعلومات العامة ، ويمكن ايجاز التفاصيل على النحو التالي :

ألف — مشروعات محددة مبينة في الفقرة ٣٢٤ من تقرير مجلس الأمم المتحدة لناميبيا (٢)

<u>دولار</u>	<u>دولار</u>	
٢٠ ٠٠٠		١ ' نشر اعلانات في الصحف والمجلات
٢٥ ٠٠٠		٢ ' الطباعة الخارجية للمنشورات
٢٨ ٠٠٠		٣ ' ملصقات
٢٠ ٠٠٠		٤ ' برامج اذاعية وتليفزيونية
٩٣ ٠٠٠		

باء — مشروعات متعلقة باعلان سنة ١٩٧٩ سنة دولية للتضامن مع شعب ناميبيا عملا بالفقرة ٦ من قرار الجمعية العامة

١٨٢ / ٣٣ جيم

١٥٤ ٠٠٠		٥ ' معارض دائمة
٤٠ ٠٠٠		٦ ' تكاليف المؤلفين المتعلقة بنشر حولية عن ناميبيا
١٩٤ ٠٠٠		
٢٨٧ ٠٠٠		المجموع

١٠ — وردا على بعض الاستفسارات ، اعلم ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية انه بالرغم من أن

(٢) المرجع نفسه .

نشر الاعلانات في الصحف والمجلات يؤلف جزءاً من البرنامج الاعلامي لعام ١٩٧٨ ، فانه لم يجر نشر أى اعلانات ولذلك لم تنفق المبالغ المرسودة لهذا الغرض .

١١ — وقام ممثلو الأمين العام أيضا بإبلاغ اللجنة الاستشارية انه يمكن النظر في الطباعة الداخلية للمنشورات المتعلقة بالأحوال العسكرية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية في ناميبيا ، فيتحقق بالتالي وفورات كبيرة في بند الطباعة الخارجية .

١٢ — وتلاحظ اللجنة الاستشارية فيما أن طلب مبلغ . . . ١٥٤ دولار لاقامة معارض للصـور الفوتوغرافية مبني على الافتراض ان الواحدة من منصات عرض الصور الفوتوغرافية التي تتسع لـ ٣٢ صورة تكلف . . . ١ دولار ، وان تكلفة الطبع والاعداد للعرض تبلغ . ٤ دولار لكل صورة فوتوغرافية أو شفاة وترى اللجنة انه قد يكون في هذا الطلب قدر من المبالاة في التقدير . وعلاوة على ذلك فان اللجنة على علم بان لدى ادارة شؤون الاعلام بالفعل مخزوناً من منصات عرض الصور الفوتوغرافية .

١٣ — ويفترض في حساب التكاليف المتصلة بنشر دورية ناميبيا وجود الحاجة الى ١٢ شهر عمل فني لكاتب/ محرر وستة أشهر عمل من الخدمات العامة لباحث/ طابع . وتوصي اللجنة الاستشارية أخذة في اعتبارها التأخيرات التي تحدث في عملية التوظيف ، باجراء خصم مناظر في التكاليف المتعلقة بالكاتب/ المحرر .

١٤ — وقد اعلمت اللجنة ، في هذا الصدد ، بان مجموع الانفاق على نشر المعلومات في عام ١٩٧٨ قد بلغ . . . ١٠٢ دولار من اعتماد مقداره . . . ١٥٧ دولار مغلفاً بذلك رصيده قدره . . . ٥٥ دولار متاحاً للانفاق في عام ١٩٧٩ .

١٥ — وترى اللجنة الاستشارية للاسباب الواردة في الفقرات ١١ الى ١٤ أعلاه انه يمكن الاضطلاع بكامل برنامج عام ١٩٧٩ المتعلق بنشر المعلومات عن ناميبيا كما هو مبين في الفقرتين ١٧ و ١٨ من الوثيقة ٨/٥.33/104 بشكل أكثر اقتصاداً مما قدر الأمين العام . وتبعا لذلك توصي اللجنة برصد اعتماد قدره . . . ٢٣٧ دولار لنشر المعلومات عن ناميبيا .

١٦ — وفيما يتعلق باقتراح تخصيص مبلغ . . . ٥٠٠ دولار لصندوق الأمم المتحدة لناميبيا ومبلغ . . . ٣٠٠ دولار لمجلس ناميبيا ، فان اللجنة الاستشارية تلاحظ ان المبلغين محددين في الفقرة ٣٢٦ من تقرير مجلس الأمم المتحدة لناميبيا (٣) ، وفي الفقرة ٦(هـ) من منطوق قرار الجمعية العامة ١٨٢/٣٣ جيم على التوالي . وردا على بعض الاستفسارات ، ابلغ ممثلو الأمين العام اللجنة أن المجلس لم يضع بعد برنامج الأنشطة التي يتعين تمويلها من الاعتماد المقترح البالغ . . . ٣٠٠ دولار ؛ وأبلغت اللجنة كذلك ان هذا الاعتماد سيدار وفقا للنظام المالي للأمم المتحدة .

١٧ - ويقدر الأمين العام ، في الفقرتين ٢٢ و ٢٣ من بيانه ، الاحتياجات المتصلة بتنفيذ المرسوم رقم ١ الخاص بحماية الموارد الطبيعية لناميبيا بمبلغ ٨٠٠ ١٠٥ ٠ دولار . ويتألف المجموع من ٦٢ ٠٠٠ دولار لأتعاب ونفقات سفر الخبراء الاستشاريين ، و ٢٤ ٨٠٠ ٠ دولار لسفر الموظفين ، و ١٦ ٠٠٠ ٠ دولار لسفر الشهود ، و ٢ ٠٠٠ ٠ دولار مصروفات تشغيل عامة . وردا على بعض الاستفسارات ، أفيدت اللجنة الاستشارية انه قد تم انفاق ٣٢ ٠٠٠ ٠ دولار لهذا الغرض في الفترة ما بين كانون الثاني /يناير وتموز/يوليه ١٩٧٨ . وعلى هذا الأساس فان مبلغ الـ ٧٠ ٠٠٠ ٠ دولار سيكون كافيا لتنفيذ المرسوم في عام ١٩٧٩ . واذنا ما قررت الجمعية العامة تخصيص أموال لأتعاب ونفقات سفر الخبراء الاستشاريين تكون قد وضعت استثناء من أحكام الفقرة ٢ من قرارها ٣٢ / ٢٠٩ .

١٨ - وفي الفقرات من ٢٤ الى ٢٦ ، يقدر الأمين العام الاحتياجات المتصلة ببرنامج بناء الدولة الناميبية بمبلغ ٧٠٠ ٥٥٥ ٠ دولار . ويتعلق معظم المبلغ المطلوب بـ ١٤ وظيفة مساعدة مؤقتة يعمل شاغلوها في ادارة ومراقبة وتقييم المشروعات الممولة في اطار برنامج بناء الدولة من موارد خارجة عن الميزانية . ويبين الأمين العام في الفقرة ٢٦ انه يوجد ما يربو على ٤ مشروعا من هذه المشاريع وان الموارد الخارجة عن الميزانية المتوافرة في عام ١٩٧٨ ، تزيد على ٥ ملايين دولار . وردا على بعض الاستفسارات ، اعلنت اللجنة ان هذه الوظائف ليست مطلوبة لدعم المشروعات الانفرادية وانه لا ينبغي بالتالي اعتبارها من قبيل الوظائف الاضافية . ويطلب الأمين العام أيضا وظيفة فنية واحدة واعادة تصنيف لوظيفة واحدة ، وهما لا يتصلان اتصالا مباشرا بالمشاريع المشار اليها اعلاه .

١٩ - ويمكن تجزئة الطلب الخاص باعتماد ٧٠٠ ٥٥٥ ٠ دولار لبرنامج بناء الدولة على النحو التالي :

١ ' موارد في نيويورك تتصل بالمشاريع الداخلة في برنامج بناء الدولة

دولار

دولار

مواصلة المساعدة المؤقتة بما في ذلك تكاليف
الموظفين العامة (وظيفة واحدة من فئة
ف - ٥ ، ووظيفة واحدة من فئة ف - ٤ ،
وظيفتان من فئة ف - ٣ ، ووظيفة - ٣
ع - ٥ ، ووظيفتان ع - ٤ / ١) ٠٠٠٠٠ ٢٢٩ ٧٠٠
تكاليف خدمات مشتركة للمساعدة المبينة أعلاه ،
بمعدلات معيارية (٤) ٠٠٠ ٣٦

(٤) تشمل تكاليف خدمات مشتركة تتصل بالوظيفة ف - ٢ الواردة في البند ' ٣ ' .

<u>دولار</u>	<u>دولار</u>	
		تكاليف خدمات مشتركة اضافية للنشاط
	٨ ٧٠٠	المبين أعلاه
	٣٧ ٦٠٠	سفر
	٤ ٠٠٠	الطباعة والتجليد
٣١٦ ٠٠٠		

٢' موارد في لوساكا متصلة بالمشاريع الداخلة في برنامج بناء الدولة

<u>دولار</u>	<u>دولار</u>	
		مواصلة المساعدة المؤقتة ، بما في ذلك
		تكاليف الموظفين العامة (وظيفتان
		من فئة ف - ٣ ، وثلاث وظائف من فئة
		الخدمات العامة ، وظيفة واحدة من
		المستوى المحلي)
	١ ٣٢ ٦٠٠	
	٢٩ ٦٠٠	تكاليف خدمات عامة للنشاط المبين أعلاه
	٤٦ ٨٠٠	سفر
	٣ ٥٠٠	الطباعة والتجليد
٢١٢ ٥٠٠		

٣' احتياجات لا تتصل مباشرة بالمشاريع الداخلة في برنامج بناء الدولة

	مرتبات وتكاليف عامة للموظفين لوظيفة واحدة
	من رتبة ف - ٢ لنيويورك ، واعادة
	تصنيف وظيفة واحدة من الرتبة ف - ٥ في
	الرتبة مد - (بلوساكا)
٢٧ ٢٠٠	
٥٥٥ ٧٠٠	المجموع

٢٠ - وردا على بعض الاستفسارات ، أعلنت اللجنة الاستشارية ، بان ملاك الموظفين الذين يعملون مع مفوض الأمم المتحدة لناميبيا في الوقت الحاضر يتكون من ١٠ وظائف فنية (وظيفة واحدة من الرتبة مد - ١ ، وثلاث وظائف من الرتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٤ ، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٣ ، وأربع وظائف من الرتبة ف - ٢ / ١) و ٤٠ (وظيفة من فئة الخدمات العامة) وظيفة واحدة ع - ٥ ، وخمس وظائف ع - ٤ / ١ ، وثمانى وظائف من المستوى المحلي) ،
٠٠ / ٠٠

وان هذه الوظائف موزعة على المقر ومكتبي بوتسوانا وزمبابوي وممولة من الميزانية العادية . وبالنسبة لبرنامج بناء الدولة الناميبيية فقد بلغت موارده من الموظفين في عام ١٩٧٨ وظيفة واحدة من الرتبة ف — ٥ ووظيفتان ع — ٤ / ١ ممولة من أموال خارجة عن الميزانية ، ووظيفة واحدة من الرتبة ف — ٢ ممولة من أموال الميزانية العادية للمساعدة المؤقتة ؛ وتدرك اللجنة ان هذه الوظائف الأربع لن تكون متاحة في عام ١٩٧٩ . وتوافق اللجنة الاستشارية على ان نقل الاختصاصات الادارية والرقابية والتقييمية فيما يتعلق بالمشاريع الداخلة في برنامج بناء الدولة الى الميزانية العادية سيتطلب تدبير موظفين اضافيين لمكتب المفوض ، الا انها ، في الوقت نفسه ، تعتقد ان الموظفين الموجودين بالفعل قادرون على تقديم بعض المساعدة في هذا الخصوص . وتقدر اللجنة هذه المساعدة بما يعادل عمل فرد ثلاث سنوات من الموظفين الفنيين المبتدئين وموظفي الخدمة العامة . وتبعا لذلك توصي اللجنة باعتماد وظائف المساعدة المؤقتة البالغ عددها ١١ وظيفة لبرنامج بناء الدولة الناميبيية .

٢١ — وليس للجنة الاستشارية أى اعتراض على طلب اعتماد وظيفة واحدة من الرتبة ف — ٢ لموظف ادارى في نيويورك ، الا انها تعتقد انه ينبغي توفير هذه الوظيفة على أساس مؤقت .

٢٢ — وفيما يتعلق باعادة تصنيف الوظيفة من الرتبة ف — ٥ بلوساكا الى الرتبة مد — ١ ، فان اللجنة الاستشارية تشير الى انها كانت على الدوام ترى انه ينبغي الا يعاد تصنيف الوظائف في أثناء فترة السنتين . على ان اللجنة الاستشارية ، في الوقت ذاته ، ترى وجاهة في التبريرات المقدمة تأييدا لطلب اعادة تصنيف الوظيفة . وتبعا لذلك ، توصي اللجنة باذراج هذا الطلب في اقتراحات الأمين العام الخاصة بالميزانية البرنامجية للفترة ١٩٨٠ — ١٩٨١ ، التي ستستمر فيها اللجنة الاستشارية في دورتها التي ستعقد في ربيع عام ١٩٧٩ .

٢٣ — وتلاحظ اللجنة الاستشارية ان تكاليف الموظفين الواردة في الفقرة ١٢٦ (ج) من بيان الأمين العام قد حسبت على أساس ١٢ شهرا . وانا وضعتنا في الاعتبار التأخيرات العادية التي تحدث في تدبير الموظفين فان اللجنة ترى من غير المحتمل ان تشتغل هذه الوظائف قبل ١ آذار/مارس بكثير . وتبعا لذلك توصي اللجنة بان يطبق عامل تأخير في تعيين الموظفين قدره ١ . ففي المائة (معادل لما يزيد قليلا على راتب شهر واحد) على تكاليف الموظفين كما احتسبها الأمين العام .

٢٤ — وتوصي اللجنة الاستشارية ، للأسباب الواردة في الفقرات السالفة ، برصد مبلغ لمكتب مفوض الأمم المتحدة لناميبيا مقداره ٥٨٥ . . . في أموال المساعدة المؤقتة .

٢٥ — وفيما يتعلق بطلب اعتماد ٣٦ دولار لتكاليف الخدمات المشتركة في نيويورك ، فان اللجنة تدرك ان هذه التكاليف تتعلق بايجار المكان اللازم للمكاتب وشراء الأثاث والسجلات والقرطاسية وأجهزة الهاتف وغيرها من البنود المماثلة ، وانها قد احتسبت على أساس التكاليف القياسية . وتوصي اللجنة بان يتم استيعاب هذه التكاليف ضمن الموارد التي اعتمدت بالفعل للباب ٢٢ . وفي هذا الصدد فقد وضعت اللجنة في اعتبارها انه سيتم في عام ١٩٧٩ نقل بضع وحدات من نيويورك الى

فينا ونيروبي مما سيؤدي الى الافراج عن بعض موارد الخدمات المشتركة التي يمكن استغلالها في
توليف مؤلفين جدد .

٢٦ — وليس للجنة الاستشارية أية ملاحظات تبديها على طلب تخصيص ١٠٠ ٤٣ دولار للمساهمات
التي يقدمها المجلس الى منظمة العمل الدولية ومنظمة الأغذية والزراعة . وتلاحظ اللجنة ان المبالغ
المستحقة لليونسكو غير معروفة بعد ، وأنه اذا ما طلب تسديد هذه المبالغ في عام ١٩٧٥ فسيبلغ
هذا الى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والثلاثين في تقرير الاداء النهائي عن الميزانية
البرنامجية لفترة السنتين ١٩٧٨ - ١٩٧٩ .

٢٧ — وفي الفقرة ٢٨ من الوثيقة A/C.5/33/104 يطلب الأمين العام مبلغا قدره ٢٠٠ ١١٦ دولار
للمرتبات والتكاليف العامة للموظفين ومبلغا قدره ١٠٠ ٢٥ دولار لتكاليف الخدمات المشتركة ذات
الصلة ، ومبلغا قدره ٣٠٠ ١٤١ دولار لخمس وظائف جديدة (ثلاث وظائف من الرتبة ف - ٤
وظفيتان من الرتبة ع - ٣/٤) لأمانة مجلس ناميبيا و لرفع رتبة وظيفة أمين المجلس من ف - ٥ الى رتبة
مؤلف رئيسي (مد - ١) .

٢٨ — وتقوم شعبة خدمات السكرتارية في ادارة الشؤون السياسية والوصاية وانهاء الاستعمار بتوفير
الأمانة لمجلس ناميبيا . وقد أعلمت اللجنة الاستشارية بأن امانة المجلس تتألف حاليا من خمس وظائف
من الفئة الفنية (وظيفة واحدة من الرتبة ف - ٥ ، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٤ ، ووظيفة
واحدة من الرتبة ف - ٣ ووظفيتان من الرتبة ف - ٢) وثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة
(شاملة لوظيفة واحدة من الرتبة ع - ٥) . وأشارت اللجنة ، لدى نظرها في طلب الأمين العام
الوارد بالفقرة ٢٨ من بيانه ، الى ان عبء العمل الكلي في الادارة قد تناقص على مدى الأعوام
نتيجة لنيل بعض الاقاليم المستعمرة والتابعة سابقا استقلالها . ولذلك ، كما بينت اللجنة الاستشارية
في تقريرها الخامس للجمعية العامة في دورتها الثانية والثلاثين ، يوجد مجال لاعادة توزيع الموارد
داخل الادارة (٥) . وتلاحظ اللجنة في الوقت ذاته ، ان الوظائف الثلاث من رتبة ف - ٤ قد
طلبت لكي يشغلها موظفون " يتمتعون بكفاءة ثابتة في مجال الأبحاث المتعلقة بالشؤون السياسية
والقانونية والاقتصادية " . على انه يوجد ، فيما يبدو ، تداخل كبير في توصيف مهام الوظيفة
المطلوبة لموظف الشؤون الاقتصادية من الرتبة ف - ٤ في امانة المجلس ومهام موظف الشؤون الاقتصادية
من الرتبة ف - ٤ المطلوب لبرنامج بناء الدولة الناميبية في مكتب مفوض الأمم المتحدة لناميبيا . وعلى
ضوء هذه الظروف وامكانية اعادة توزيع الموارد في الادارة المشار اليها أعلاه ، توصي اللجنة
الاستشارية بالموافقة على انشاء وظيفتين من المستوى ف - ٤ ووظيفة واحدة من فئة الخدمة العامة
وذلك على أساس مؤقت .

(٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الثانية والثلاثون ، الملحق رقم ٨ ألف

(A/32/8/Add.1-30) ، الوثيقة A/32/8/Add.4 ، الفقرة ١٦ .

٢٩ — وأما فيما يتعلق باقتراح رفع رتبة وظيفة أمين المجلس ، فإن اللجنة الاستشارية تشير الى ما قالت في الفقرة ٢٢ أعلاه من أنها كانت على الدوام ترى أنه ينبغي ألا يعاد تصنيف الوظائف في أثناء فترة السنتين ، وتقتصر تبعا لذلك ان يتم تدبير أمين للمجلس من رتبة مد — ١ عن طريق إعادة توزيع الموارد داخل الإدارة .

٣٠ — وللاسباب الواردة في الفقرتين السابقتين توصي اللجنة بتخصيص مبلغ قدره ٨٠٠ ٠٠٠ دولار من أموال المساعدة المؤقتة لدعم امانة مجلس ناميبيا .

٣١ — وتوصي اللجنة الاستشارية ، للاسباب الواردة في الفقرة ٢٥ أعلاه ، بأن يتم استيعاب المبلغ المخصص لتكاليف الخدمات المشتركة وقدره ١٠٠ ٠٠٠ دولار ضمن الموارد التي اعتمدت بالفعل للباب ٢٢ .

الخلاصة

٣٢ — أوصت اللجنة الاستشارية في الفقرات ٧ ، ١٥ ، ١٧ ، ٢٤ ، ٢٥ ، ٣٠ ، ٣١ السالف ذكرها اجراء تخفيضات يبلغ مجموعها ٤٣٥ ٠٠٠ دولار . وتبعا لذلك ترى اللجنة ان تكلفة تنفيذ برنامج عمل مجلس ناميبيا في عام ١٩٧٩ كما اقترتها الجمعية العامة في قرارها ٣٣ / ١٨٢ جيم لا ينبغي أن تتجاوز ٢ ٥١٧ ٦٠٠ دولار بعد خصم الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين .

٣٣ — يبين الأمين العام ، في الفقرة ٣٠ من بيانه ، ان الاعتمادات الخاصة بمجلس ناميبيا التي اقترتها الجمعية العامة في دورتها الثانية والثلاثين وقدرها ١٠٠ ٢٨٤ دولار تتعلق بعام ١٩٧٩ . وقد أبلغ ممثلو الأمين العام اللجنة الاستشارية ، ردا على استفساراتها ، أن الرصيد غير المربوط الباقي من الاعتمادات الموافق عليها بالفعل هو أكبر من ذلك بكثير . وقد تم حتى ٣٠ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٨ انفاق أو ربط ما مقداره ١٠٠ ٥١٧ دولار من الاعتماد البالغ ١٠٠ ٨٦٣ دولار المخصص لمجلس ناميبيا تحت الباب ٣ جيم — ١ . كما تم حتى نفس التاريخ انفاق أو ربط ما مقداره ٢٠٠ ٣٦٨ دولار من المبلغ المعتمد لمفوض الأمم المتحدة لناميبيا ومقداره ٢٠٠ ٨٧٥ دولار (باستثناء مكتب بوتسوانا وزامبيا والاعانة المقدمة لصندوق الأمم المتحدة لناميبيا) . كذلك تم حتى ٣٠ أيلول / سبتمبر ١٩٧٨ انفاق أو ربط ما مقداره ١٨٨ ٠٠٠ دولار من المبلغ المعتمد لمكتب بوتسوانا ومكتب زامبيا وهو ٣٠٠ ٥٠٣ . وإذا افترضنا ان النفقات والالتزامات التي تمت خلال الفترة المتبقية عن عام ١٩٧٨ كانت بنفس المعدل ، وجب أن تبلغ أرصدة الاعتمادات المقررة المتبقية في نهاية العام والمتوفرة لتغطية المصروفات في عام ١٩٧٩ حوالي ٣٠٠ ٠٠٠ دولار لمجلس ناميبيا ، و ٥٠٠ ٠٠٠ دولار لمفوض الأمم المتحدة لناميبيا (باستثناء مكثبي بوتسوانا وزامبيا) و ٢٥٠ ٠٠٠ دولار لمكثبي المفوض في بوتسوانا وزامبيا ، أى ما مجموعه مليون دولار . وبالإضافة الى ذلك ، فهناك كما ذكر في الفقرة ١٤ أعلاه ، رصيد مقداره ٥٠٠ ٠٠٠ دولار متبق من الأموال المعتمدة لأنشطة الاعلام العام خلال عام ١٩٧٨ ، وهو متاح للوفاء بالنفقات التي تقع في عام ١٩٧٩ .

٣٤ — وتبعا لذلك ، فإن الاعتمادات الإضافية المطلوبة في عام ١٩٧٩ لتنفيذ قرار الجمعية العامة ٣٣ / ١٨٢ جيم تبلغ ١ ٤٦٢ ٦٠٠ دولار .

٣٥ - ويرد بالجدول التالي ملخص للتوصيات التي وضعتها اللجنة الاستشارية :

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الباب	المبلغ الذي يطلبه الأمين العام	التخفيض الذي توصي به اللجنة الاستشارية	النفقات التقديرية في ١٩٧٩ حسب توصية اللجنة الاستشارية	رصيد اعتمادات ١٩٧٨ المتاح لتغطية المصروفات في ١٩٧٩	الاعتمادات الإضافية المطلوبة
٣ باء - شعبة خدمات السكرتارية، إدارة الشؤون السياسية والصيانة وانتهاء الاستعمار	١١٦٢	٥١٤	٦٤٨	-	٦٤٨
٣ جيم - مجلس الأمم المتحدة لناميبيا	٢٤٨٨٧	٢٧٢٩	٢٢١٥٨	١٠٠٠٠	١٢١٥٨
٢١ ألف - إدارة شؤون الاعلام	٢٨٧٠	٥٠٠	٢٣٧٠	٥٥٠	١٨٢٠
٢٢ - إدارة الخدمات العامة	٦١١	٦١١	-	-	-
٢٥ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	١٢٦٣	٥٠٠	٧٦٣	-	٧٦٣
باب الإيرادات ١ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	(١٢٦٣)	(٥٠٠)	(٧٦٣)	-	(٧٦٣)
	٢٩٥٣٠	٤٣٥٤	٢٥١٧٦	١٠٥٥٠	١٤٦٢٦
